

JA NØKY MIDI JA PABLO TYANIGAJX JA FILIPENSIT JAA'Y

Ku ja Pablo jap puxøjkjøtpy tnijayi pøn tjanchja'widip ja nwindsøn'ajtim Jesucristo yja' jam Filipos kajpxkøjxp

¹ Pablo jøts ja Timoteo, øøts nwindsøn'ajtim Jesucristo nwindsøn'ajtpy. Ixyamts meets ja nøky tu'uk ndanijayi niwine'en ja Dios Teety mja'atyidi jam Filipos kajpjotp, møøt ja windsøndøjkti jøts ja møjaaq'dyøjkti, níduki'i'yí wine'en møøt m'etti ja Jesucristo. ² Paattti kupøkti ja Dios Teety jøts ja nwindøn'ajtim Jesucristo kyunuu'kxin jøts ja yotkujk'ajtin.

Ku ja Pablo tni'amidowi tnibøktsowi ja janchja'wibitøjkti

³ Ejtp øts ja Dios Teety ndukmøjawi øy mee wiñaqk ojk nja'myech. ⁴ Ku øts Dios n'ajot'aty amumjoojt øts ja Dios n'amidøy nbøktsøy jøts ja mbudøkiyidit; ⁵ pø tu'ugyixi adøm ja wiñmaaq'ñ ixyambaaqt nyikyø'øyindi midi ja Dios yja'ajip, nayide'en sa ja xpadøjkyi'okwøndøø.

⁶ Øts wamp jøts ku ja Dios Teety tyikmiweni tyikaja'i y'adø'øtst ja myøk'ajtin midi ja tø mdukpadso'onda'agyiidi, kunim mye'ent jadigojk ja nwindsøn'ajtim Jesucristo. ⁷ Øwyinmaapy øts idø'øn ja'agøjxp ku njanchokti jøts ku nay ja Dios kyunuu'kxin x'adsinøajyidi. Nitaniøyim

øts ja yja' jøts wa'ambyim øts jøts ku ja tyiyi yjanchi, øy øts ja tø njadyimyagupuxøjkøki uk øy øts wyinaty ja kudunktøjk ja windsøndøjk njadyimyawinguwa'agidi. ⁸ Pø Diosxi tnija'wip wine'en mee njanchøky nayide'en sa nwindsøn'ajtim Jesús xtsøjkyim. ⁹ Jade'en øts idø'øn n'amidøy nbøktsøy ja Dios jøts ku øy tsuj mnamyayidit ku ja tyiibyi xwinma'adyit, jøts ku ja ja'gyukin xjagyaptit øy juuni. ¹⁰ Ku jade'en xnijawidit jøts xpadu'undit midi øy midi tsuj, jade'ents xjagyaptit m'anmija'win øy wa'ats jøts niti pøky mgapaqadiyidit ku mye'ent ja Cristo. ¹¹ Øy wa'ats wyimbidsø'ømdit ja mdunk midi ja nwindsøn'ajtim mdamidundip, jøts ja yjade'embi idø'øn ja Dios wyindsø'jkinja'wip ja yjade'embi idø'øn ja myøja'wip.

Ja Cristo øts xjagyajp amuum jøts ja' øts amuum xyikjujky'ajtp øy yjuuni'att

¹² Migu'uktøjk, nimadowdi meets, øy øts idø'øn yjawí njemjaty ndejaty, ne'egi nabyudøki ja yjawí tø t'ukpatni, jinaxy ø ne'egi ngajpxwa'kxi ja Dios kyajpxy ja y'ayuujk. ¹³ Tyumnija'widip ja tøjk'adinaabyi ja'adi, jøts nayide'en øy pøn, ku øts ja' nyiktagudsumi ku øts ja nwindsøn'ajtim yja' nyikø'øyi. ¹⁴ Jøts ku jade'en tø t'ejxti tnijawidi adøm ja nmigu'uk pøn ya'ajtip jøts ku øts yajp tsumy n'ity, ne'egi jinaxy ja tø yotmøkta'akti jøts ja jade'en tkajpxwa'kxiði ja Dios kyajpxy ja y'ayuujk.

¹⁵ Jats ya pøn øy'ajtin tsuj'ajtingøjxp tkajpxwa'kxtip ja Cristo yja', jats nayide'en pøn winaagin nugo tsepköjxp ta'ajkingøjxp

ttundip, ¹⁶ jøts ja kyø'øm ja' tyikmøjtøkidi, jøts ja ja'ayi nugo xjaaktsepnipøkwø'andi ku øts yap puxøjkjøtpy; ¹⁷ pønts ttundip y'øwyinmøa'ngyøjxp, ja'agøjxp ja jade'en ttundi ku øts ja xpa'ayowdi, pø nnija'widipxi jøts ku ø nyam'aty, ku øts møk ja Dios yja' nyikyø'øyi. ¹⁸ Jøts ætiku øts nugo ndyimya'aty ndyimdyajt? Wan pøn tyikyø'øy y'øwyinmøa'ngyøjxp uk kya'øwyinmøa'ngyøjxp, pø nugo tum ja Cristo yja' tkajpxwa'jkxidi; yø' ø ndajotkujk'ajtpy.

Jøts jaaktyimxyonda'akp øts yikxon, ¹⁹ pø nnija'wipxi øts ku øts ya'at ayo'on tuki'iyi nmimadøkøxt, ja'agøjxp ku meets ja Dios x'ajot'aty jøts meets xni'amidowi xniøøktsowi jøts ku øts nayide'en xpudøki ja Espíritu Santo. ²⁰ Ja'ats ø njøp'ijxpy jøts øts ja ka' ndatsø'ødyu'unt, tu'uk amumjoojt øts ja ngajpxit ja yja'. Ixyam idø'øn pyaøat'atyi yjaaktyimñigaxø'økt yikxon ja Cristo myøk'ajtin midi ø nyiktumpy, njajujky'aty øts uk nja'øøky njadigøy øts, ka' øts ja nwandijy. ²¹ Pø ja Cristoxi øts amuum xjagyajp, ja'ats ø nmøk'ajtpy. Nja'øøky øts, jinaxy øts ja øy xwiimbidsø'ømxit. ²² Pøni jaakjujky'ajtpts øts ya, nay'øy'ajtpts ja nayide'en, jøts øts ja Dios yja' njaakyikyø'øyit, jade'ents ø ka'ap nnijawi pø midi'ibi. ²³ Tum jade'en tum øy, midi'ibi øts ngupøkp ngagupøkp: ne'egi jadyimyja'ats'ookwamp øts, jøts øts ja Cristo xemikøjxp nmøøt'ejtnit, ne'egi jadyimyja'øy'ajtp ja jade'en; ²⁴ jadu'ukts ja wiñmøa'nmyi, ne'egi jinaxy yjawi chøkyi jøts meets ka'ap jade'eñi nmajtstu'utt, jaakjujky'ajtp øts. ²⁵ Patyts ø nwø'añ jøts ku mee njaakmøøtja'ajt jøts njaakpudøkitit

jøts xajotkujk'attit ku tu'ugyi janchja'wingojxp xyikmiwenidit xyikajajidit ja Dios yja!. ²⁶Jade'ents meets njaakminabyaqadit ja nwindsøn'ajtim Jesucristo kyunuuk'xingojxp amuum.

²⁷ Yø' mjadyimy'ejxtip yø mdsinqa'yin, jade'en xu'undit sa ja nwindsøn'ajtim yja' wya'añ. Øy meets jam nja'ats'ixy kø'øm, uk øy øts jadyimyjamä jagam, ja' ø ndsøjkpy jøts øts ejtp nnijawit jøts ku meets ni'amuki mnabyudøkiyidi, tu'ugyi ja mwinmaaq'ñ xyik'etti, xem yäm ni'lijtyi xniwinmayidi janchja'wingojxp sa y'øyit sa tyuda'akt ja Dios y'øyajpxy ja y'øy'ayuuujk. ²⁸ Ni xkatsø'øgidit pøn ja mdamidsep'ajtidip. Wa'ats yiknijawidi jøts ku ja windigøy yjattit; jøts meets, ja nitso'ok'ajtin mee mbaatp midi ja Dios yajkpy. ²⁹ N'øyja'windip ku nwindsøn'ajtim njanchja'windi, jøts nayide'en ku ngu'ayo'ombaajtindi. ³⁰ Nay ja' ayo'on mbaattip midi ø tø nbäatty. Tu'ugyi yø tum jade'en n'adsinqa'yindi jøts mnija'widipts sa øts ix Yam n'ayo'ombat'adil'ich.

2

Ku Cristo yik'ayowim yjaty jøts ku tyik'awa'añ ja myøk'ajtin sam ka'ap pøn

¹ Jøts pøni myikjotmøktaqajkidip ja Cristo, pøni mdajotkujk'ajtidip ja y'ayo'ejxin, pøni jap ja Espíritu Santo xmøødiyidi, pøni mnija'widip sa ja chojkin sa ja pya'ayo'owin, ²yikxondaqktik øts ku yikxon mdsøenidi mdanidi, tu'ugyi tum jade'en mnamyayidi ni'amuki jøts tu'ugyi mwinmaydi. ³ Kidi ti xundi mgø'ømwinmaaq'ngyøjxp uk

xyiktundi ja namyikaxi; yø' øy, ku tuda'aky jøts
møj'ejxti ja mmigu'uk. ⁴ Kidi ja ngø'ømja'ajip nugo
ndyimyikmøjtøjka'am, pø ja'axi tsojkip sudso ja
nmigu'uk nbudøjka'am.

⁵ Yikyø'ødyi ja wínmaq'a'ñ nayide'en sa ja
nwindsøn'ajtim Jesucristo. ⁶ Øy ja wyinaty amuum
ja Dios'ajtin tjajagyepy, ka'ap ja wya'añ jøts ja
kuwani tyimñayide'en tmi'abaqat ja Dios Teety.
⁷ Ojts ja kø'øm tjbiky midi ja wyinaty amuum
yja'ajtpy jøts ja jade'en ñabyikta'agyi sa øy pøn
tumbi ku ja ya ñaxwiiñ'ajty. ⁸ Jøts ku ja jade'en
jaaq'iyin myiiñ, ojts ja tkupiky'aty ku ja yjemjaty
tyejaty. Ejtp øy tpaduñ jabaqat ku ja y'ø'jky, øy
tsaach'ijxyim ja o'jkin yjayikmøøy jam kruskøjxp.
⁹ Ja'agøjxp ja Dios Teety ja ojts myøjawiysi jøts ja
yikmøjtøkiyøø, ka'ap pøn myi'abaqadyi øy yjapøni,
¹⁰ ku pøn myadobaqædit ja nwindsøn'ajtim øy
mædsoo, nagyxendyakøxidip ja ni'ijtyi, ¹¹ jøts
ja niduki'iyi t'ejxkaptit jøts ja wya'andit jøts ku ja'
wyindsøni ja Jesucristo, tum Dios y'øy'ajtingøjxp.

*Sam ja jaj sam ja tøø'kxp i jade'en ja jaq'a'dy i pøn ja
Dios ja'ajti dip*

¹² Migu'uktøjkti, nayide'en ndsøky jinaxy
xmimado'odit øy øts yam jagam, sam ø
xmimadowdi ejtp ku meets jam y'ijty møøt
ndsøøni. Windsø'øgi ja Dios, tuda'aky
mnabyikta'agidit, jotmay'atti sudso ja nitsoojkin
xpaaqtit. ¹³ Ku ja tsojkin xjagyapti jøts
mdunwa'andi, ja Dios jade'en myikwínmaajyidip,
jøts nay ja' mbudøkiyidip ku ja xundi jade'en sa ja
Dios mdamidsøkyidi øy tsuj.

14 Ejtni xoni tuki'iyi xu'undit, kidi amikajpxy xpøkti, **15** jøts ka'ap pøn mbøky'ejxidit, ja' myik'awa^qandip jøts ku Dios m'u'nk'atyidi, øy wa'ats mjaa^qy'attit ma ja ka'øy ja^adyi ma ja kawindiy ja^adyi. Jade'en meets jam mgaxø'økt sam ja xøow tkujajy tkudii'kxy ma koots, **16** jade'en'ampy ku ja Dios ja kyajpxy ja y'ayuujk xyikyø'øyidit. Jøts ku ja Cristo mye'ent jadigojk, møk mee ndaxonda^qakt ku ø nnijawit ku ø ka' nugo tø ñiyikyø'øyi ja Dios yja', ka' ø nugo ja ndunk ñiwindigøy. **17** Øy øts yø pøn xjaduku'oogi, ja' ñamyayi ka'pxp ja windsø'jkin midi ja Dios y'ity mmøødyip ku ja xjanchjawidi. Xondakp øts jade'en, niðuki'iyi nxondaqajkindit. **18** Jotkujk'at mee nayide'en, ja'agøjxp ku øts nayide'en njotkujk'aty.

Yikajxtip ja Timoteo møøt ja Epafroditø

19 Pøni wamp ja nwindsøn'ajtim Jesúš, ngaxp øts tsojk ja Timoteo jøts ja m'ats'ejxidit jøts ø njotkujk'att ku ja tmime'ent ja kajpxy ja ayuujk sa meets jam. **20** Pø ka'axi jadu'uk pøn nayide'en wyinmay sam ø nwínmayin, sam mee njotmay'atyin jøts ja øy'ajtin xpaattit; **21** tum kø'øm wiñmaa^qñxi pøngapøn yiktundip jøts ka'ap ja nwindsøn'ajtim Jesucristo yja' t'uktunk'ajtniyidi. **22** Tøts xnijawidi sa Timoteo ø tyuñ, sa øts ja møøt ja Dios kyajpxy ja y'ayuujk ngajpxwa'kxiyi, jade'en øts ja xpudøki sam ja ja^ay ja y'u'nk pyudøkiyi. **23** Jade'ents ø nwínmay pøni sa øts yø nja' y'ukwin'øyi ngaxpts øts ja' jøts m'ats'ejxidit; **24** n'ajot'ajtpy øts Dios jøts meets kø'øm tsojk n'ats'ext.

²⁵ Paqt'ajtipts yjawi nayide'en ndanigaxit ja Epafrodit, ja nmigu'uk, pøn øts amuum møot nduñ, pøn meets ojts xaniguexy jøts øts ja xpudøkit ku ti jaty y'ity kya'ity. ²⁶ Mjanch'ejxwajnidip ja' niwine'en mjam'atti, jøts mjanchjotmay'atyidi ja'agøjxp ku tø xnijawidi jøts ku y'ity pyikyiyyi.

²⁷ Tøts ja yjanch'atspikyiyi, jawaani ja tø kya'øky; tøts ja Dios y'ayo'ijxyi jøts øts ja tø xpudøki jøts ø nayide'en kyajinaxt ja njotmay, ti øts yam ndaxømpy. ²⁸ Ja'agøjxp meets ja ndyimdyanigaxwa'añ jøts xaxonda'aktit ku jadigojk xpaattit x'ejxtit jøts øts jade'en ka'nugo ndyimyotmay'oookt. ²⁹ Taxonda'akti ku ja jam yja'att. Jade'en pyaqt'atyi tu'ugyi ja Dios xjagyejpxindi pøn jaty nayide'en tpadundip sam ja Epafrodit, minamyayidi yikxon; ³⁰ jawaani tø kya'øky ku tmiduñ ja Cristo. Tø tmowanjaty yik'ayowim ku øts ja pudøjkin xmø'øy, jøts meets ja ñamyayi mgudaniyi øy mee mgaya'aty.

3

Ja tsinqaqayin midi tiyjanch

¹ Migu'uktøjk, tajotkujk'ajtidi ja Dios kyunuul'kxin. Ka' øts n'adsepjawi øy øts yam jadigojk nja'at nay yø', tø ø nnijawi jøts ku meets yø xyiktu'unt. ² Øyim mnay'ejx'etidit, jam ja jaa'y pøn ja wenk winmaa'ñ tyikyø'ødyip, pøn ttundip ja ka'øybi, ja' pøn tta'ødyøkiwyandip ja Dios ku ja ttsuki ñe'kx jøts ja ejxpajt jade'en ñabyiktaajkxiyidi. ³ Jade'en ne'egi tpaatty, adøm idø'øn nmøøt'ajtyindip ja ejxpajt ja'agøjxp ku adøm ja yja' tu'ugyi nyikmøjtøjka'andi, jøts ku ja Cristo

Jesús ndaxondaqjkyindi, jøts ka'ap nmí'agijxyindi nmíjotkijxyindi ja'ayi midi kaxø'kp iiy ja'ayi nikijxy. ⁴ Wá'ambimts øts ñet jøts ku ja nayide'en y'øyi ku jade'en ja nachuki ñaxy kostumbri køjxp. Jawaani ka'pxy øts ja ne'egi ndyimñijawí ja'abi tsinqa'yin; ⁵ ku ngue'jxy kyiduktujk xøow øts ojts ja ejxpajt nyiktu'unxi, israelit jaa'yxi øts; ja Benjamín øts ndeety'amøjjip, jøts hebreit etjotp ø ngue'exy, jøts nay jam øts ndeety ndaak choondi. Fariseotøjk øts y'ijty mørøt nnamyayi, nay ja Moisés øts y'ijty nbaduujnip ja kyutujk; ⁶ mør øts ja nnitani, jantyimdyøøp øts ja njawi, jøts øts ja jaa'y nbawidetti ndagumatsiwyā'andi pøn jaty ja Cristo tjanchja'widiip. Ka' øts y'ijty pøn ja kutujk xawindsø'øy sa ja tyikutuky, nadyiyi tnigajpxy midi'ibi øy midi'ibi tøøp. ⁷ Midi'its øts y'ijty jade'en nmøja'wip, jade'en øts yø ixyam nja'wiñi jøts ku ka' mä tyuñ, ja'agøjxp ku øts ja nwindsøn'ajtim Jesucristo tø nnija'wiyi ja pya'ayo'owin. ⁸ Jøts pøni ti øts ja njaaq'øyja'wip, tum kudigøøpy øts njawi, mä t'ukmi'abaat ku ja nwindsøn'ajtim Jesucristo nnija'want. Ja'agøjxp øts tuki'iyi tø n'ixmajtskixy, aayin pistaa'agin ja tuki'iyi ñøjkxkøjxni, ja'ayi øts tu'ugyi njøpl'ijxpy ja Cristo ⁹ jøts øts ja mørøt n'ett, kaja'agøjxpip ku øts ja kutujk ka'pxy nbaduñ, jade'en'ampy ku øts ja nwindsøn'ajtim Jesucristo tyiy'ajtin njanchja'wiyi jøts øts ja Dios Teety jade'en tø xkupiky. Ja'ats ja Dios kyupijkpy pøn ja janchja'wiyip. ¹⁰ Ja' ø ndsøjkpy jøts øts yikxon ndyimñijawit sa ja nwindsøn'ajtim tyiy'ajtin jøts øts ja myøk'ajtin ja xmo'ot midi ja yjagyejpy ku ja ojts tmimajada'aky ja o'jkin ku yjujkpyijký xemikøjxp, nja'ayø ø

nayide'en, uk njadyimyja'øøky ø nayide'en sa ja y'ø'jky, ¹¹ jøts øts jade'en njøp'ext ja jujkpyøjk in nayide'en sam ja yujkpyijky.

Ja' njotmay'ajtimp sudso nbaajtint ja øy'ajtin

¹² Ka' nwɑ'añ jøts ku øts jade'en tuki'i yi ngøjø'ømit'ajtni, uk ka' nwɑ'añ jøts ku øts tyimwya'atsni tyimy'øyni; tu'ugyits øts ja nbanøjkx'adi'ich, jøts njøp'ijxpy øts ja nbaatt midi øts ja nwindsøn'ajtim Jesucristo tø xaniwɑqdsowi patki'jyi. ¹³ Ka' øts migu'uk nwɑ'añ, jøts ku øts ja jade'en tø ndyimbyatkixy tuki'i yi; nja'dyigøøgyijxpy øts ixyam sa jaty ø tø njaty ngubety ti jaty tø tyuñi, ja' ø ndumpy jøts øts ja njotmay'aty midi mempnim kidakpnim, ¹⁴ jøts nja'jtint ma pyaat'atyi ma yjøpkixy jøts ja Dios ja y'øy'ajtin xukpaajtint jap tsajpjøtpy midi ja xaniwɑqdsoo'wa'amp, jøts adøm ja nyikmø'øyint ja'lagøjxp ku ja Cristo møøt n'ijtyindi.

¹⁵ Wine'en ja Dios møk njanchja'wa'andi, paat'ajtip jøts jade'en tu'ugyi nwinmaaq'yindit. Pøni sats pøn wyinmay, jam pøn ja wenk winmaaq'ñ tpaatty, nay ja Diosts ja tuknijawiyip midi tøøp. ¹⁶ Tu'ugyits yø winmaaq'ñ nbøjkindit, jøts yø' idø'øn nyiktu'unindip amuum sam adøm yø tø nnija'wa'ant.

¹⁷ Pa'ejxtik øts, migu'uktøjk, jøts ejxti nayide'en pøn nay yø'øbi tyiktundip midi mee tø nda'ane'emy. ¹⁸ Jaa may pøn ja nwindsøn'ajtim Jesucristo yja' tkamøjawidip jøts ja wyinmaaq'ñ ja' yiktundip jøts jade'en chøønidi. Tø meets yø kawinqaak ojk ndukmadøy, ixyats øts jadigojk yik'ayowim nnigajpxkojmi.

19 Ka'ap ja wyindø'ødit, windigøy ja nøjkx yjatti. Ja kyø'ømwinmæg'ñ sa kø'øm ttsokti, ja' yikmøjtøjkidip, ja' ñamyayi dios'ajttip. Ne'egi jinaxy ja ñadyamikexyidi midi'ibik idø'øn ja yjawi tyatsø'ødyu'undip, ja' nugo yotmay'ajttip sa jaty ti jaty ya naxwiiñ. **20** Ja' adøm amuum xkøjø'ømit'ajtindip jap tsajpjøtpy, jøts ja' adøm njøp'ijxyindip jøts ku ja jap choont ja nwindsøn'ajtim Jesucristo pøn ja poky ttuknitso'ok'ajtp. **21** Ja' adøm xyikwimbejtindip xyiktigajtsindip jøts nayide'en njajtint sam ja kø'øm amuum ja kunuu'kxy'ajtin tmøødi, jøts nay ja myøk'ajtin ja jade'en yik'awampy ku jade'en xu'unin, pø ja'axi tuki'iyi tnitanaagyøjxp øy ti.

4

Xondakunaxti ku Dios xjagyejpyindi

1 Njantyimyja'ats'ejxwøndip mee migu'uktøjk, mee ndajotkujk'ajtpy, meets jam Dios wyingujkp ndamajada'akp, jøts tu'ugyi jaaktyimy'ajot'atti ja Dios.

2 Ngajpxñigajxidip øts ja Evodia jøts ja Síntique jøts ø møk nnøjmi, wan tnayja'gyukiyidi tkajpx'øyidi ti ka'ø'xyidip jøts tu'ugyi ja Dios yja' tyikyø'øyidit, pø tum ja'axi køjø'ømit'ajtidip. **3** Mets migu'uk, pudøki yø Evodia møøt ja Síntique, ja' øts ojts ngajpxwa'kxi ja Dios kyajpxy ja y'ayuujk møøt ja Clemente jøts møøt jadu'uktøjk pøn jaty øts ojts xmøøtundi. Wa'ats ja Dios ja ñijawiyidi pøn jaty ti jaty ja xyøøwdi.

4 Ejtp ja Dios yja' xaxondaajkidit. ¡Njaaktyimñigajpxpy øts yikxon jøts mxonda'aktit!

5 Wan øy pøn mnijawiyidi jøts ku mee

tuda'aky mjaa'y'aty. Ja'myats'etti ku tsojk ja nwindsøn'ajtím myenit.

6 Kidi ti x'ayo'onjáwidi, tukmadowdi ne'egi ja Dios ku ja x'ajot'attit; ja' m'amido'odip mbøktso'odip ti mga'ejtxidip, jøts tukmøjáwidi tukunuu'kxyjáwidi ku wyinaty myikmo'odi midi m'amidoodip. **7** Jøts ja mmo'ojojdit ja y'øy'ajtin ja tuda'aky'ajtin midi ka'ap ti tm'i'abaaqaty sa adøm njaniwınmaa'yam; ja'ats tyikjotkujk'atp ja mwı̄nmaa'ndyi jøts ja m'anmija'wı̄ndi jøts ku ja nwindsøn'ajtím Jesucristo møøt m'etti.

Ja' mwı̄nma'adyip midi øy

8 Yø', migu'uktøjk, mjotmay'attip midi tiy midi janch, midi xpaaq'ajtindip, midi øy pidsømp, midi wa'ats, midi tsøkyim, midi øy agajpxy pidsømp o madsøo. Tum ja y'øybi mwı̄nma'adyip midi øñigajpxni øñimadyakni.

9 Yiktundi midi tø nduk'ixpøkti, sa jaty tø n'ana'amdi, jade'en xu'undit sa øts ojts nwa'añ jøts sa øts ojts kø'øm x'ejxti ku øts ja ojts nduñ: tundits jade'en, wı̄nets ja Dios njuuni mga'ixmatsidit, ejtp ja yjotkujk'ajtin ja mmøøgyunaxiyidit.

Ku ja filipensit jaq'y tmay'atti ja Pablo

10 Xyikxonidakp øts ja Dios jøts ku meets jadigojk xja'myech. Kidi jade'enip ø ndijy jøts ku meets tø xtyimyja'dyigøøñi, ja ku ka' ñibidsømi juuni mee xpudøkit. **11** Ni ka'ap ø nwa'añ jøts ku øts yam sa ndyimyjaty. Tø øts yø n'ejxandigøøñi. Yø'øyi ø ndajotkujk'ajtpy midi nmøøt'ajtpy. **12** Wa'ats ø nnijawí sa yik'ayowim nyiknajxint, jøts nayide'en sa ngumeeñ'ajtint. Tø øts yø nyikyuujy jøts øts øy midi ngawingudsø'øgit, øy

ø ngay øy ø ngakay, uk øy ti y'ity kya'ity. ¹³ Øy ø midi nwinguwa'agi, ja nwindsøn'ajtim Jesucristo nmøk'ajtpy, ja' ø xkuwamp. ¹⁴ Øy'ajtpts ku meets ja n'ayo'on nayide'en mnadyapaqdyidi jøts øts jade'en xpudøkidi.

¹⁵ Mnayinija'widipts wine'en jam Filipo kajpxkøjx mgugajp'atti, ku øts ja Dios kyajpxy ja y'ayuujk ojts ngajpxwa'kx'okwajni, ku øts ojts nnijkxy jam Macedonia kajpkøjxp, ø meechipx ojts xaniguexy ja pudøjkin midi ja Dios mdamijoxtip ja'agøjxp ku ja wyinaty ja myøk'ajtin tø xpaajtiyidi. ¹⁶ Jøts ku øts jam wyinaty Tesalónica kajpkøjxp, nayı meetsxi ojts xaniguexy ja meeñ majtsk ojk, jøts øts ja nyiktu'unt ti jaty ø ka'ejtxip. ¹⁷ Kayø'øjip ø nugo njotmay'ajtpy jøts øts ja nugo n'axajit øy ti; ja' ø ndsøjkpy jøts meets yjaaknipatt ja mja' jam Dios wyingujkp. ¹⁸ Tits ø kayikmøøpy, ne'egi o ti tø nyikmø'øy. Tyimchaachjam øø kajaa midi øø Epafroditø tø xamigaxidi. Jøts jade'en ja Dios øø tjawi kunuu'kxy, sa ja poom pya'akxuuky, ja windsø'jkin øø ñamyayi yikmøøpy. ¹⁹ Ja Dios øø xjagyajpindip, ja' mmo'oqidip, ja' tyikwimbetp tyiktigatsp øøti mga'ejtxidip. Ja nwindsøn'ajtim Jesucristo mørøt ja Dios Teety, ja' tjagyajptip ja kunuu'kxin ja jotkujk'ajtin midi nijuuni nivindem kagudigøøpy. ²⁰ ;Xemikøjx Dios Teety mørøt janch ja kunuu'kxin tjagyep! Jade'en idø'øn ja yjatt.

Ku kyajpx'abaadìwy'añ jøts ja kajpxpoo'kxin t'ukyajkní

²¹ Nguejxpy øts ja kajpxpoo'kxin nwindsøn'ajtim Jesucristo køjxp jøts xukmado'odit

niduki'iyi pøn jaty ja Dios jagyajpidip. Ñayi kyajxmidip ja kajpxpoo'kxin ja'adi pøn jaty øts yam nmøøtti. [22](#) Niduki'iyi pøn ja Dios ja'ajtidip ya, jøts ja'adi pøn namyajyidip mä ja romanit windsøn ja tyøjk, nayi mdanigajxidip ja kajpxpoo'kxin ja'adi.

[23](#) Ja nwindsøn'ajtim Jesucristo mgunuukxiidip niduki'iyi. Tiigya jpxy idø'øn, jade'en idø'øn ja yjatt.

**Ja øgyajpxy ja ømyadya'aky midi xukpaajtimp
ja nits'o'ok'ajtin
New Testament in Mixe, Tlahuitoltepec
(MX:mxp:Mixe, Tlahuitoltepec)**

copyright © 1987 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixe, Tlahuitoltepec

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Tlahuitoltepec [mfp], Mexico

Copyright Information

© 1987, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixe, Tlahuitoltepec

© 1987, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
422dcf73-46a5-5403-b423-8406ed76ac1d